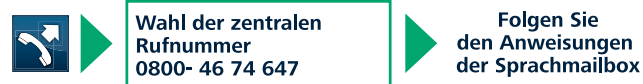


## Ersteinrichtung

Die Ersteinrichtung Ihrer persönlichen Sprachmailbox.



Kundenwohnort	Fernabfragenummer
Norderstedt/Hamburg	040 - 60 92 60 94
Henstedt-Ulzburg	04193 - 88 09 799
Itzehoe	04821 - 13 36 997
Kayhude	04535 - 41 09 999
Quickborn/Ellerau	04106 - 64 28 997
Wacken	04827 - 99 69 002

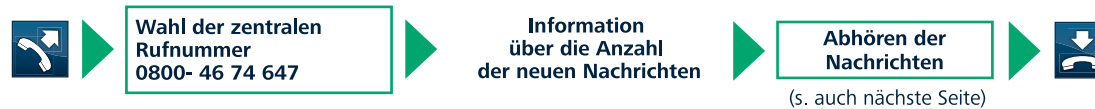
## Erhaltene Nachrichten abfragen

Abbruch jederzeit möglich mit



### vom eigenen Anschluss aus:

(beim ersten Zugriff kann vor dem Abhören der Nachrichten der 4-stellige PIN- Code eingegeben werden)



### von einem anderen Telefon aus:

(Aus einem anderen Vorwahlbereich oder vom Handy aus wählen Sie bitte vor der zentralen Rufnummer die Ortsnetzkennzahl **040**)



## SPRACHMAILBOX

Bedienungsanleitung

## Erklärung der Symbole:

Nehmen Sie den Hörer ab.

Legen Sie den Hörer auf.

Der im Kästchen beschriebene Text dient als Hinweis oder Aufforderung.

Drücken Sie die Taste mit dem Rauten-Symbol auf dem Telefon (in der Regel unten rechts).

Drücken Sie die Taste mit dem Stern-Symbol auf dem Telefon (in der Regel unten links).

Bei vorhandener **Fritz!Box** sind diese Eingaben zusätzlich erforderlich.

## Hauptmenü



**VOICEPORTAL**

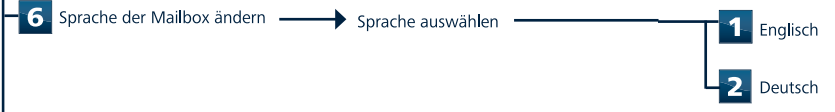
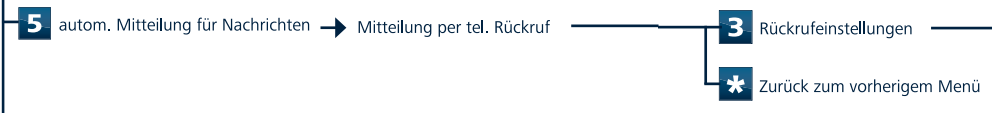
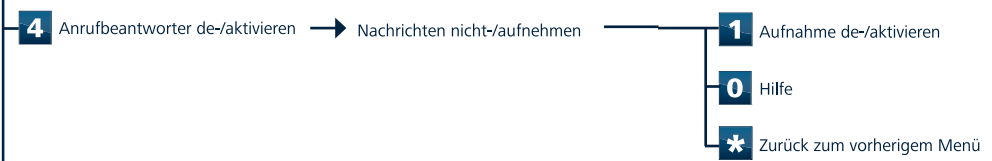
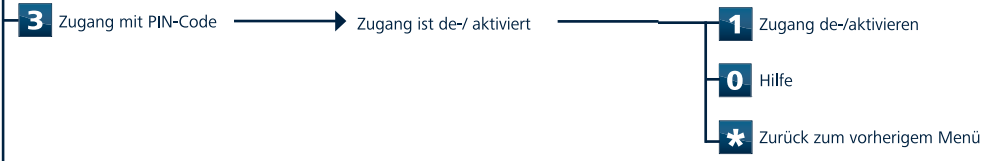
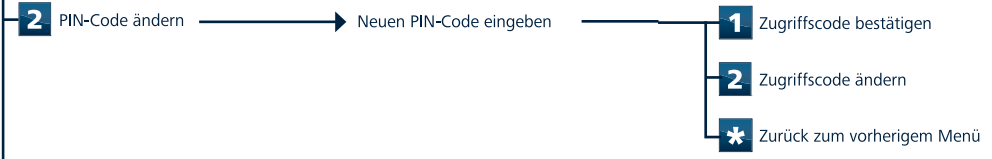
### 1 Nachrichten abhören

- 1 Nachricht speichern
- 2 Nachricht löschen
- 3 Nachricht erneut anhören
- 4 vorherige Nachricht
- # Nächste Nachricht
- \* Zurück zum Hauptmenü
- 0 Hilfe

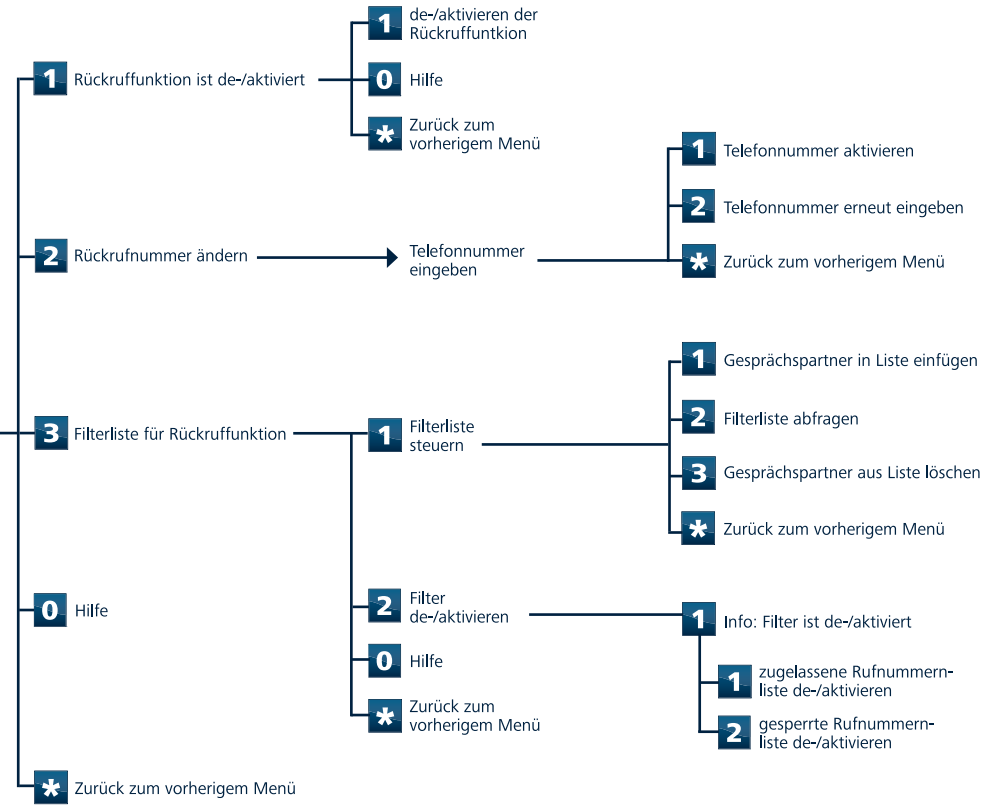
### 2 Ansage ändern

- 1 Willkommensgruß aufnehmen → Nach Signal  
Ansprache aufnehmen
  - 2 Zweiten Willkommensgruß aufnehmen → Nach Signal  
Sekundärgruß aufnehmen
  - 3 Standard-Ansprache mit Namen aufnehmen → Nach Signal  
Namen aufnehmen
  - 4 de-/aktivieren Standardansage mit Telefonnr.
  - 5 de-/aktivieren Standardansage mit Name
  - \* Zurück zum Hauptmenü
  - 0 Hilfe
- #** →
  - 1 Ansage erneut aufnehmen
  - 2 Ansage abhören
  - # Ansage aktivieren/Hauptmenü
- 1** de-/aktivieren der Ansage  
**\*** zurück zum Hauptmenü

### 3 Persönliche Optionen



**\*** Zurück zum Hauptmenü



## ISDN-Anschluss

### Einschalten der Sprachmailbox:

Aktivieren Sie die **Weiterleiten**-Funktion Ihres Endgeräts mit der Ziel-Rufnummer

**0800-46 74 647**

### Ausschalten der Sprachmailbox:

Deaktivieren Sie die **Weiterleiten**-Funktion Ihres Endgeräts.

## Analog-Anschluss

### Einschalten

der Sprachmailbox mit Standardansage\*

Die Mailbox soll...1) jeden Anruf sofort übernehmen:



...2) den Anruf nach 20 Sekunden übernehmen:



...3) Anrufe entgegennehmen, wenn Sie gerade telefonieren:



### Ausschalten

der obenstehenden Mailbox-Funktionen:

1):



2):



3):



\*Die Mailbox meldet sich mit Ihrer Rufnummer.

## Kostenfreie SERVICEHOTLINE

(Mo-Fr 8-20 Uhr)

**0800 / 432 432 4**

Für SAGA\_GWG-Mieter: **0800 / 467 46 41**

Kostenfreies Fax: 0800 / 432 432 5

E-Mail: [info@wilhelm-tel.de](mailto:info@wilhelm-tel.de)

[www.wilhelm-tel.de](http://www.wilhelm-tel.de)

## SERVICECENTER

### HH NORD ..... Öffnungszeiten

Heidbergstraße 101 - 111  
22846 Norderstedt

Mo-Mi	7:00 - 16:00 Uhr
Do	7:00 - 20:00 Uhr
Fr	7:00 - 12:00 Uhr
Sa	9:00 - 12:00 Uhr

### HH WEST ..... Öffnungszeiten

Luruper Chaussee 11 - 15  
22761 Hamburg

Mo-Mi	10:00 - 18:30 Uhr
Do	10:00 - 20:00 Uhr
Fr	10:00 - 18:30 Uhr
Sa	10:00 - 13:00 Uhr

### HH Wandsbek ..... Öffnungszeiten

Lesserstraße 73  
(im willy.tel Service-Center)  
22049 Hamburg

Mo+Mi	9:00 - 20:00 Uhr
Di+Do	9:00 - 18:00 Uhr
Fr	9:00 - 16:00 Uhr
Sa	10:00 - 15:00 Uhr

Stand: April 2011 - Änderungen und Irrtümer vorbehalten.